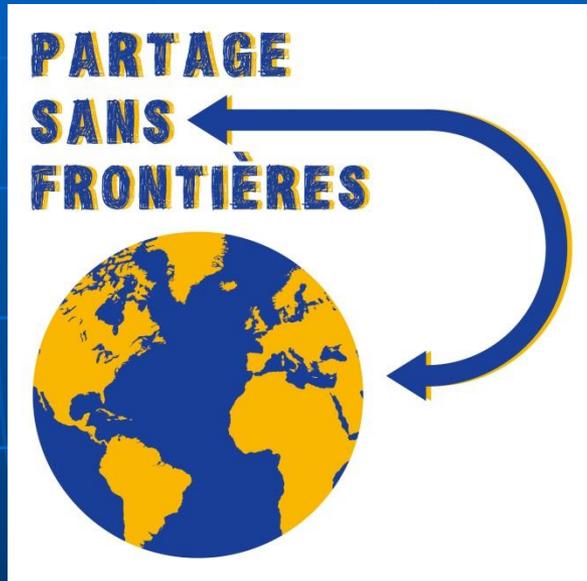


PARTAGE SANS FRONTIÈRES



36 ans d'actions

Informez ici
Accompagnez là-bas



PARTAGE SANS FRONTIÈRES

**INFORMER ICI
ACCOMPAGNER LÀ-BAS**



Au Sud, un contexte difficile



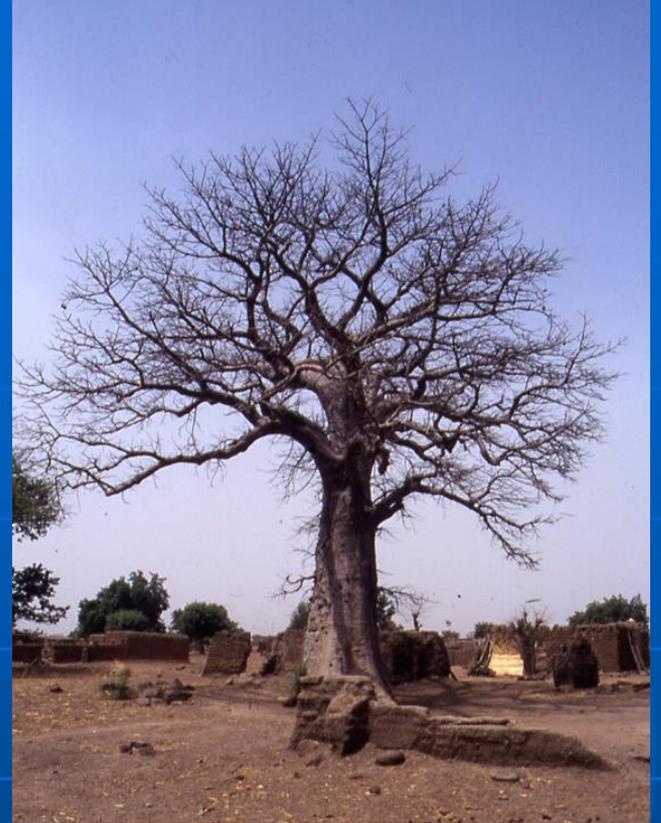
**Bidonvilles
de Lima**



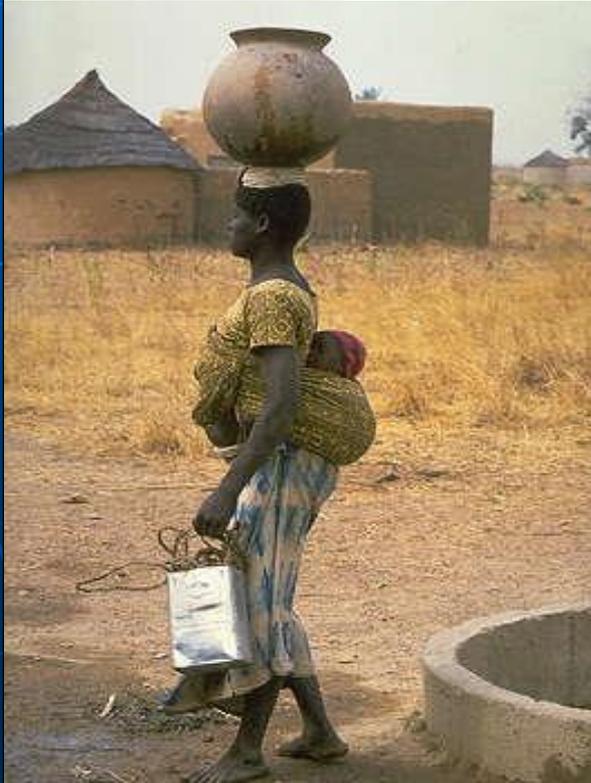
**Hauts
plateaux
péruviens**



Paysans andins



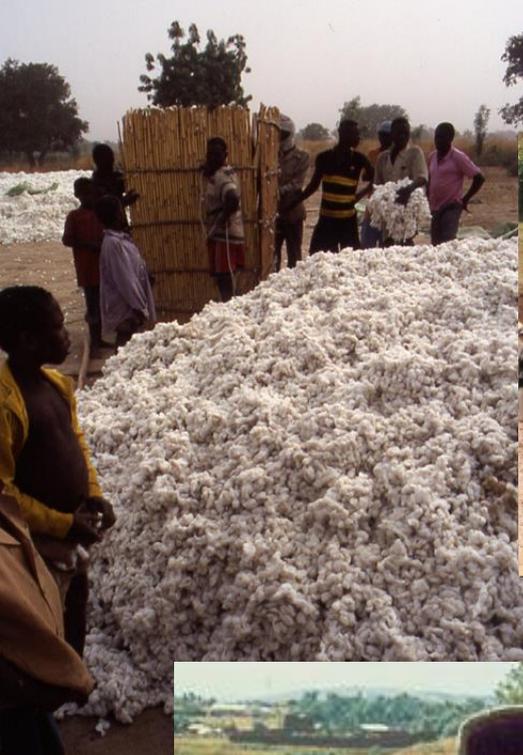
**Burkina -
Faso**



Madagascar

Partout, l'injustice et la pauvreté

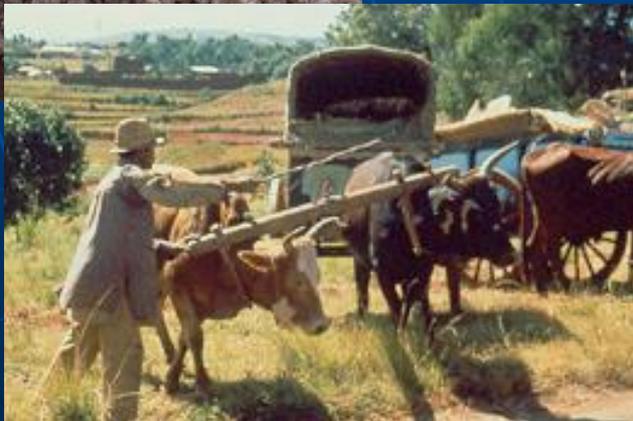
Burkina- récolte du coton



Bolivie



Madagascar



Equateur

Trop souvent,
la misère,



la violence,



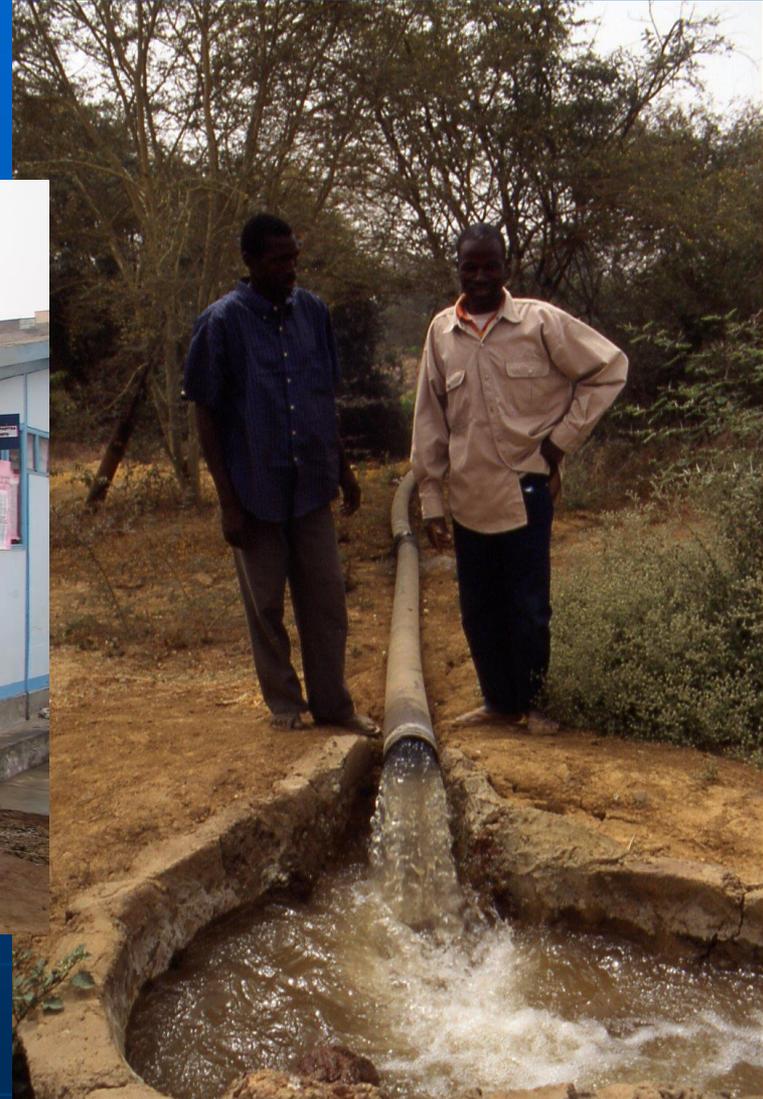
la faim...



Mais partout, des gens qui travaillent,



Des gens debout,





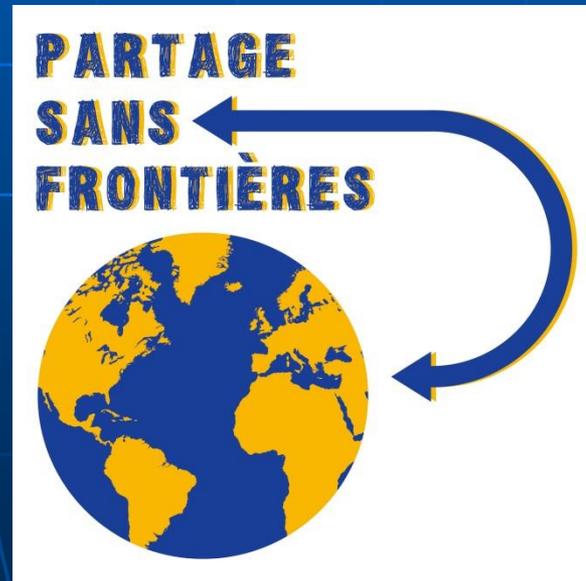
Des gens
qui luttent,

et qui
s'entraident





Que peut-on faire
pour les soutenir,
les aider ?



Accompagner des groupes sur les chemins de leur développement

**Soutenir leurs projets
en restant à taille humaine**

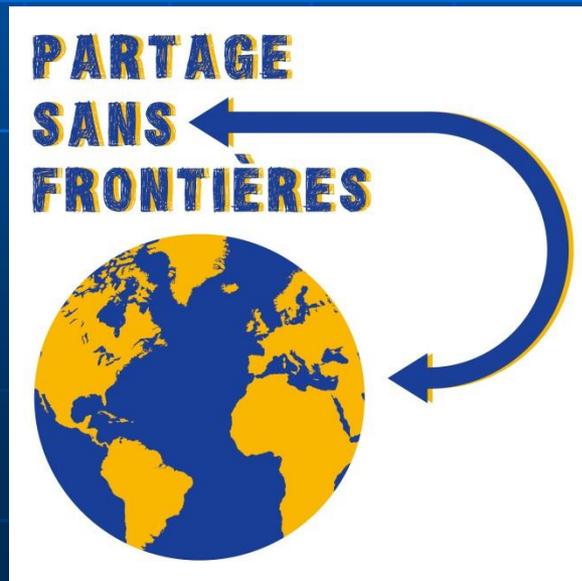
Travailler sur le terrain,
en partenariat avec les gens sur place
parfois en collaboration avec d'autres ONG
ou organisations locales

Partager...

- **Informier ici :**
 - faire prendre conscience de **l'injustice** d'un monde qui condamne les 2/3 de l'humanité à vivre dans la pauvreté
- **Accompagner là-bas**
 - Aider les plus pauvres, les oubliés du développement.
 - bidonvilles à Lima...
 - orphelinat à Madagascar...
 - monde paysan au Burkina, en Bolivie et en Inde

PARTAGE SANS FRONTIÈRES

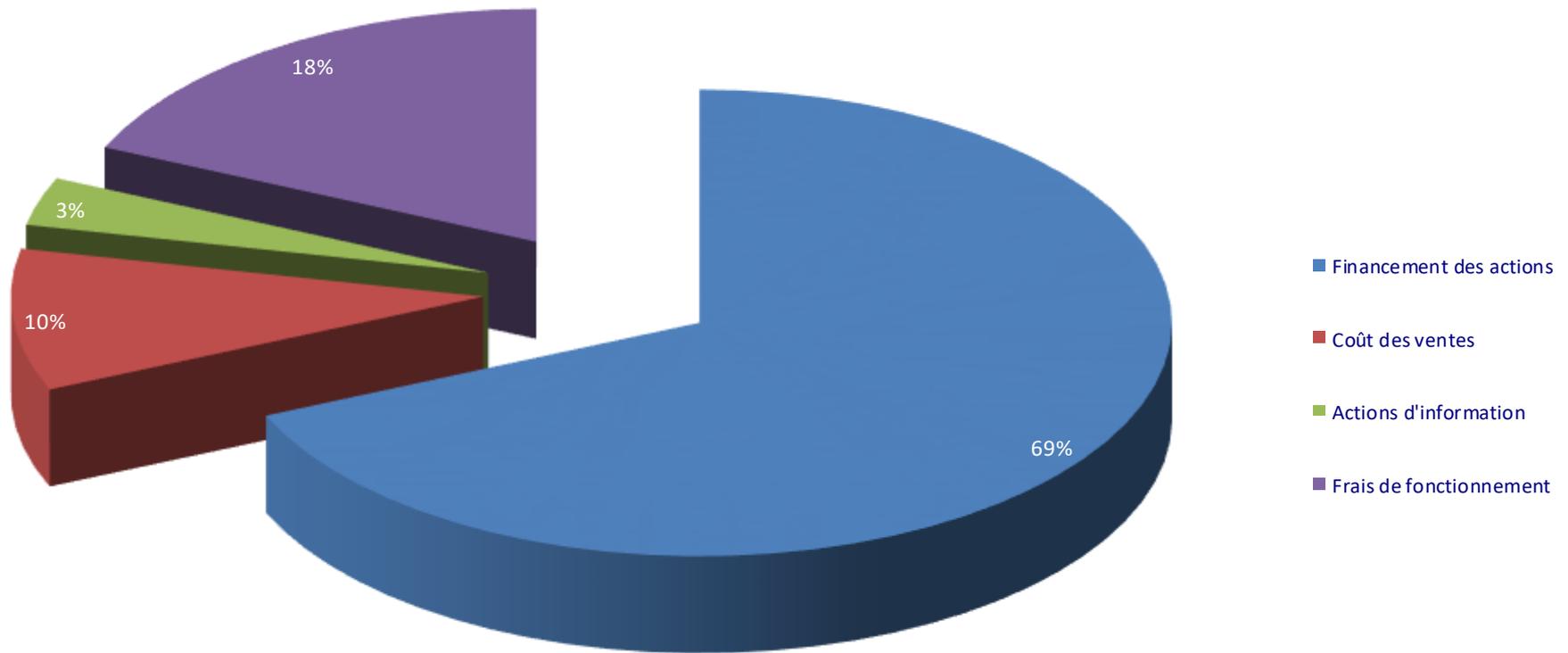
Mode d'emploi...



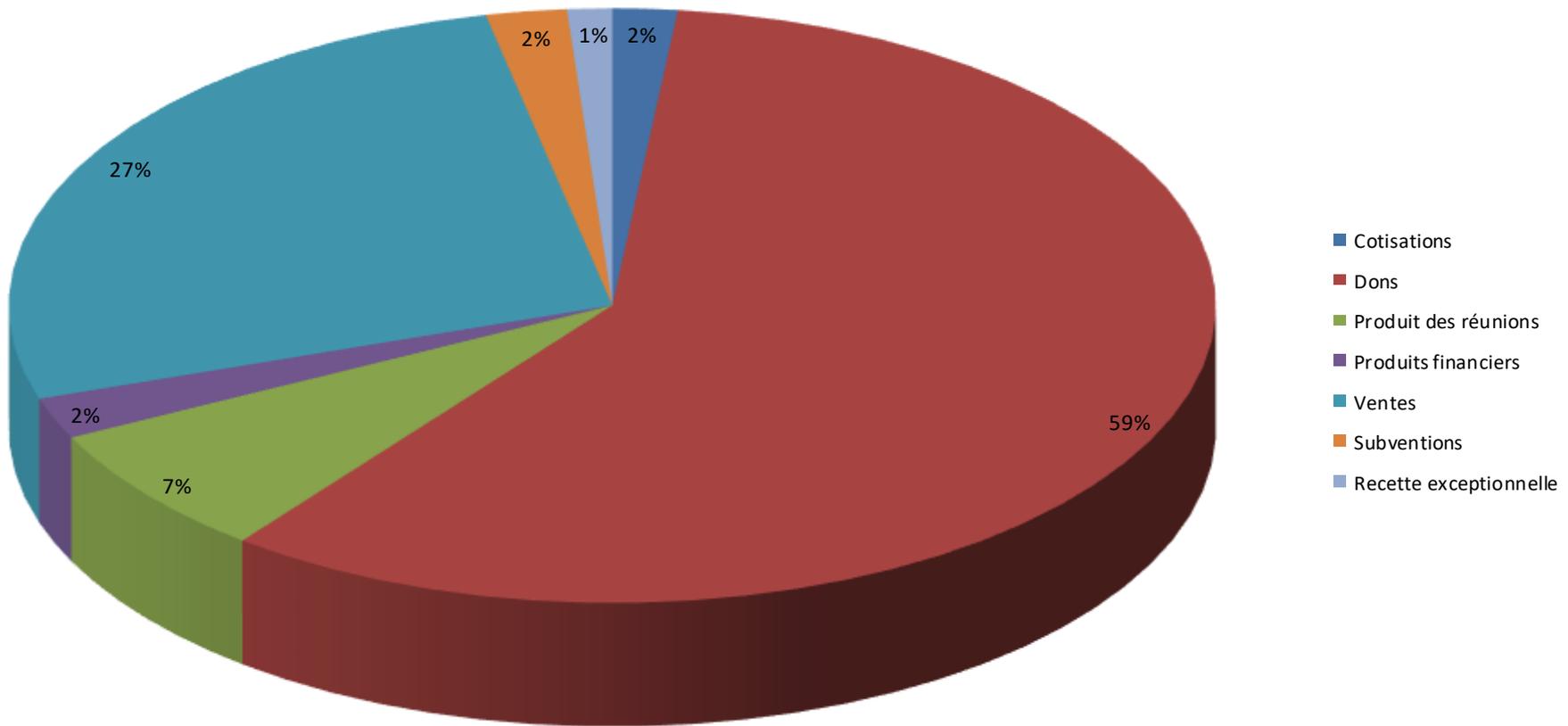
PSF : d'où vient l'argent ?

- Budget moyen : environ **61.000 € / an**
- Parmi les recettes :
 - **60 % proviennent des DONNS**
 - 1,6 % des cotisations
 - 1,9 % de subventions (Mornant, Saint Martin la Plaine, Saulce)
 - le reste provient des animations, ventes d'artisanat, spectacles, lectures, produits divers...

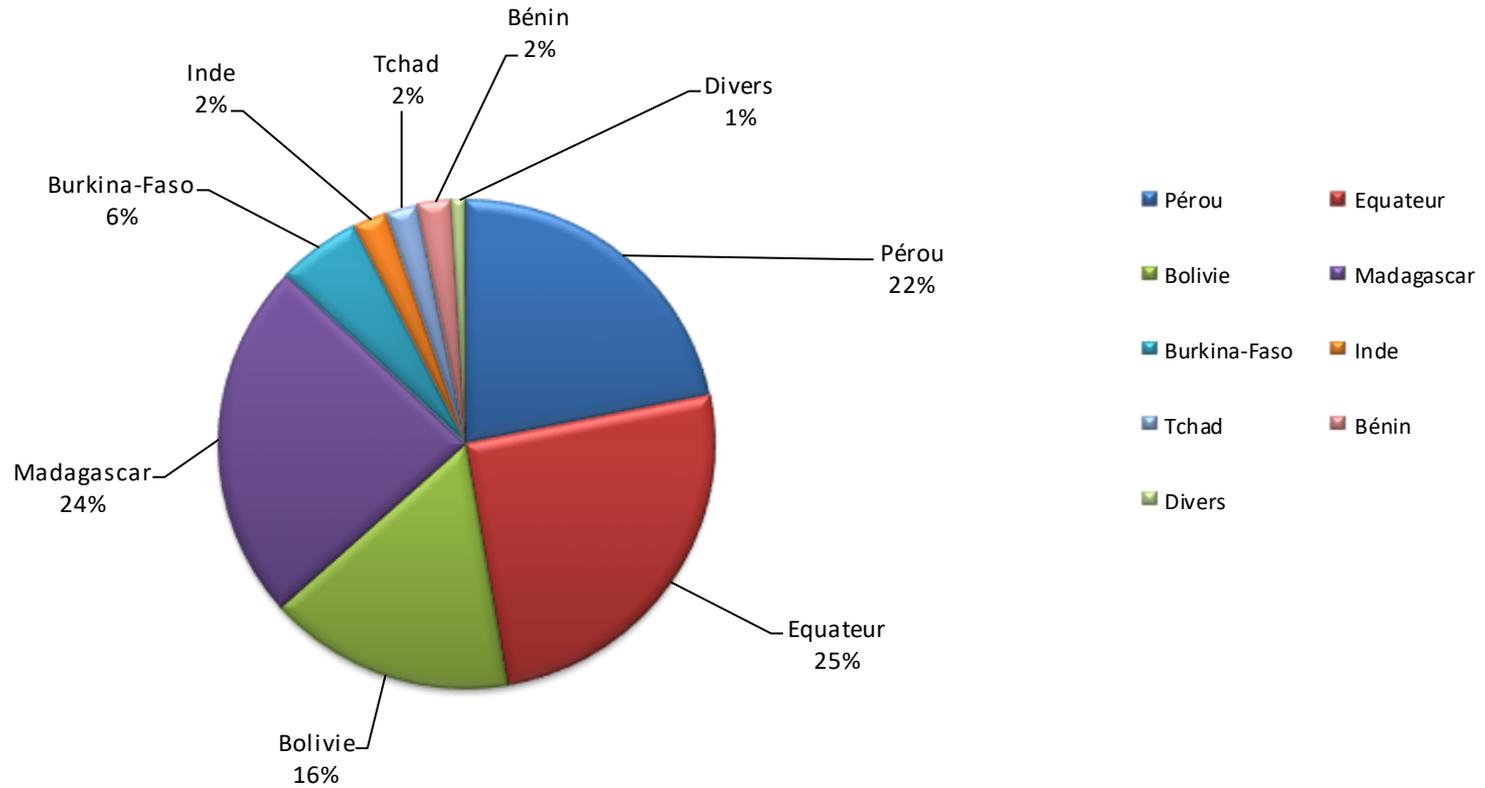
Répartition cumulée des charges de 1981 à 2016



Répartition des ressources de 1981 à 2016



Répartition du soutien total par pays 1981 à 2016



LA FAMILLE PSF...

- Un Conseil d'administration (6 membres **bénévoles**)
 - élu par l'Assemblée générale,
 - qui étudie les projets, décide de leur financement.
- Une présidente, un trésorier, une secrétaire **bénévoles**, élus par le CA
- Une secrétaire, **rémunérée** pour 1/3 de temps.
- Trois groupes : Drôme-Ardèche, Saint-Martin-la-Plaine, Mornant
- Une centaine de **membres actifs**
 - acquittent une cotisation annuelle, qui ouvre le droit de vote à l'AG,
 - participent activement aux actions et animations de PSF
- **et surtout, environ 250 donateurs**

Pourquoi pas vous ?

- Un site web <http://www.partage-sans-frontieres.org>



- Un compte facebook : <https://fr-fr.facebook.com/partage.partagesansfrontieres>



- Un compte twitter : <https://twitter.com/PsfSans>



- une chaîne vidéo en ligne : <https://www.youtube.com/user/partagepsf>



- Une boutique en ligne : <http://www.priceminister.com/boutique/bdroque>



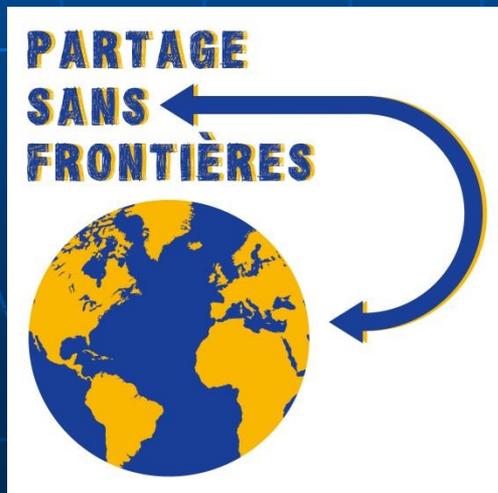
- Des outils pour une collecte en ligne : <http://www.helloasso.com/associations/partage-sans-frontieres>





PARTAGE SANS FRONTIÈRES

Projets soutenus en
2015-2016



36 ans d'actions

Pérou: l'Atelier des Enfants

- en 2015..

- **Programme de bourses de formation pour mères adolescentes,** partie du projet PROFORTEC liée à la « bourse de l'Emploi » activité qui permet que les jeunes gens en formation puissent acquérir un métier qui leur permettent de vivre.

Soutien PSF : 8.632 €

Pérou : L'Atelier des Enfants

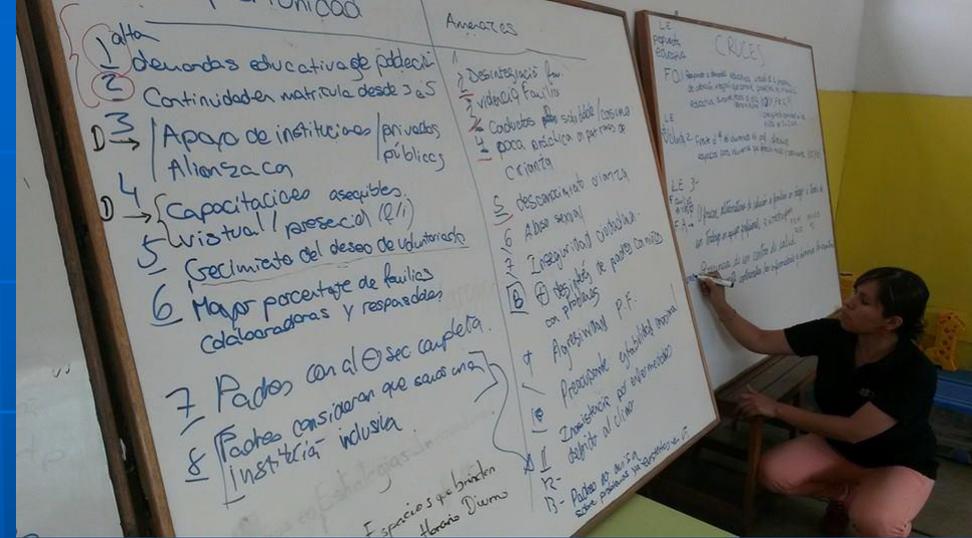
- en 2016..
- **École inclusive**, pour mamans et papas adolescents qui rendra aux mamans et papas adolescents, de 17 ans et plus n'ayant pas terminé leur 4^e et 5^e année secondaire, leur droit à l'éducation (construction de 3 classes, emploi de 2 enseignants et d'un sociologue).

Soutien PSF : 8.490 €

- en 2017.. *Soutien PSF : 8.000 €*



Pérou : L'Atelier des Enfants



La creación del Taller de los Niños (TANI) tuvo sus bases en el esfuerzo y tenacidad de su actual directora Christiane Ramseyer, de nacionalidad Suiza, quien luego de vivir en un país con mayores posibilidades sintió la necesidad de devolver la suerte recibida. Realizó un voluntariado en el Perú en el año 1977 que la cambió profundamente. Entendiendo mejor las problemáticas y necesidades del país, decidió llevar a cabo una iniciativa que permitiría ayudar zonas altamente vulnerables. Luego de una minuciosa observación, concluyó en trabajar en San Juan de Lurigancho, distrito en crecimiento de la capital.

Es así que el 7ero de Julio de 1978 el sueño empezó como un espacio de guardería para niños. El objetivo era recuperar la dignidad para los más pequeños, al brindarles un espacio de protección, cuidado y crecimiento para evitar que se quedaran encerrados en sus casas con el riesgo latente de enfermar o morir.

36 años han pasado desde que se puso la primera piedra. El tiempo y el cambio constante de la sociedad se encargaron de demostrar que el problema iba más allá del solo cuidado de los niños, y que existían a su vez muchas necesidades primarias que atender. Frente a ello, TANI ha ido creando a lo largo de los años estrategias innovadoras que permitan un desarrollo de toda la población. Entendiendo que es solo a partir del trabajo con y para la comunidad que se puede asegurar un verdadero cambio en la vida de las personas.



nsaje de la directora

Con el cierre del año 2014, llega el momento del balance y análisis de nuestras acciones. ¿Hicimos bien las cosas? ¿Hicimos mucho y bien? ¿Nos perdimos alguna vez en los números cuando debíamos habernos detenido en la persona? ¿Vemos todos el progreso de nuestros beneficiarios con los mismos ojos? Son algunas de las preguntas que nos planteamos.

La primera conclusión es que sí. Hicimos mucho y alcanzamos las metas trazadas, pero vemos que también a menudo hemos hecho más gracias al compromiso de todos/as nuestros/as colaboradores/as, porque el Taller de los Niños es esto, la suma de voluntades personales, de profesionales, de técnicos y de personas deseosas de marcar la diferencia.

Sin embargo, lo que sobresale al momento de cerrar el año es constatar que el "dolor económico" no alcanza a todos por igual. Encontramos diariamente familias cuya condición de exclusión y pobreza nos han dejado sobrecogidos. Vemos como los prematuros corren el riesgo de morir antes del año de vida, o que los niños con la más pequeña discapacidad intelectual pueden verse marginados de todos los espacios educativos. La desesperanza brota más frecuentemente de lo que quisieramos y la violencia se encuentra presente en demasiados hogares. Por ello, culmina el año 2014 con la sensación que hicimos mucho, lo posible y con frecuencia lo imposible pero que aún "queda muchísimo que hacer". Muchas gracias.

Christiane Ramseyer





Madagascar : sœurs de Jeanne Delanoue

En 2015

- **Ambatofotsy, soutien régulier**, fonctionnement du Centre social et achat de riz... : 2.500 €
- **Écolage de quelques enfants** : 584 €
- **Participation aux frais de téléphone/fax/Internet des communautés** : 80 €
- **Isoanala** : Séances d'alphabétisation (salaires de 2 moniteurs, déplacements, fournitures diverses) : 4.226 €

Madagascar : sœurs de Jeanne Delanoue

En 2015

- **Ambatofinandrahana** : Formation agricole pour des jeunes ruraux, achats de semences, création d'un grenier à riz : **3.404 €**
- **Ambohimahazao** : Formation agricole pour des jeunes ruraux chez les Zafimaniry : **1.196 €**

Soutien total PSF en 2015 : 11.990 €



Madagascar : sœurs de Jeanne Delanoue

En 2016

- **Ambatofotsy, soutien régulier**, fonctionnement du Centre social et achat de riz... : **2500 €**
- **Écolage de quelques enfants** : **584 €**
- **Participation aux frais de téléphone/fax/Internet des communautés** : **80 €**
- **Isoanala** : Séances d'alphabétisation (salaires de 2 moniteurs, déplacements, fournitures diverses) : **4226 €**

Soutien total PSF en 2016 : 7.390 €

Madagascar : sœurs de J. Delanoue

En 2017

- **Ambatofotsy, soutien régulier**, fonctionnement du Centre social et achat de riz... : **2.500 €**
- **Ecolage de quelques enfants** : **584 €**
- **Participation aux frais de téléphone / fax / Internet des communautés** : **80 €**
- **Isoanala**, séances d'alphabétisation (salaires de 2 moniteurs, déplacements, fournitures diverses) : **4.393 €**

Madagascar : sœurs de J. Delanoue

En 2017

- **Ambohimahazo**, formation agricole pour des jeunes ruraux, achats de semences, création d'un grenier à riz : **1.660 €**
- **Nosy-Varika**, formation de 50 jeunes pour l'élevage de porcs et de poules, achat des volatiles : **300 €**

Soutien total PSF en 2017 : 9.517 €



Madagascar : avec Ny Aïna

En 2015

- **Construction d'un poulailler et achat de poules pondeuses**

Soutien PSF : 4.217 €



Madagascar : avec Ny Aïna

En 2016

- Achat d'un surpresseur, d'un réfrigérateur (pour la conservation de certains médicaments), d'une table d'accouchement, d'une armoire, d'un bureau, de médicaments

Soutien PSF : 1.650 €



Madagascar : avec Ny Aïna

En 2017

- construction d'un poulailler :

Soutien PSF : 4.100 €



Avec les Enfants de Madagascar

En 2016

- **Mahaïza**, Financement d'un aménagement hydraulique pour l'alimentation en électricité d'une partie du village.

Amélioration d'une petite centrale électrique, dont la construction du barrage principal qui permet à 45 maisons, au dispensaire, etc. d'être alimentés en électricité : **3.000 €**

Avec les Enfants de Madagascar

En 2017

- **Ambohimanga**, rénovation d'une école publique en zone rurale (toiture et huisseries) : 2.500 €
- Programme d'agroforesterie avec sensibilisation dans les écoles primaires : 300 €

Soutien total PSF en 2017 : 2.800 €

Burkina Faso : groupements de Soukuy

En 2015

Avec le groupement Bwoubwata

- Équipement du foyer des lecteurs
- Participation au concours du meilleur lecteur
- Appui à la bibliothèque (salaire, livres...)

Avec le groupement Bwoubwassi

- Construction d'une savonnerie locale

Soutien PSF : 3.810 €

Burkina Faso : groupements de Soukuy

En 2016

■ Soutien au village de Soukuy

- Construction d'un second local pour la bibliothèque et l'achat d'étagères,
- Organisation du traditionnel concours de lecture,
- Appui à la bibliothèque (salaire, livres...)

Soutien PSF : 3.306 €

Burkina Faso : groupements de Soukuy

En 2017

Avec le groupement Bwoubwata

- Financement de l'envoi de livres et d'ordinateurs

Soutien PSF : 500 €





Inde, avec Vanasthalee

En 2015

- **Soutien aux écoles maternelles** de Baramati (Association Vanasthalee) prise en charge d'une deuxième institutrice. : **1.300 €**



Inde, avec Vanasthalee

En 2016

- **Soutien aux écoles maternelles** de Baramati (Association Vanasthalee) prise en charge d'une deuxième institutrice. : **1.300 €**
- **Financement d'un bibliobus en zone rurale** : **2.627 €**



Inde, avec Vanasthalee

En 2017

- **Soutien aux écoles maternelles** de Baramati (Association Vanasthalee) prise en charge d'une deuxième institutrice. : 1.300 €
- **Financement d'un bibliobus en zone rurale** : 2.856 €

Colombie, avec la radio communautaire Haca Yu Macu

- en 2015..

- **Soutien à l'autofinancement de la radio afin de lui permettre de continuer à émettre dans un contexte de processus de paix et de réconciliation.**

Soutien PSF : 2.000 €

Soutien au commerce équitable

- Commande d'artisanat auprès de producteurs péruviens, équatoriens, guatémaltèques, de nos amis malgaches et burkinabés.
- Achats de produits alimentaires auprès de la société SALDAC.

2015 :	10.044 €
2016 :	9.870 €
En 2017 : budget de	8.570 €

En France

Poursuite des activités d'information et de collecte de fonds

- 17/01/2015 : À tire d'elles, théâtre à Saulce (26) avec la troupe D'ici et d'ailleurs, 230 €,
- 26/01 au 5/02/2015 : semaine « Histoires d'Amérique latine » à Saint-Péray (07), 1,430 €,
- 7/02/2015 : vente de mimosa à Saint-Martin la Plaine (42), 450 €,
- 14/03/2015 : Café philo à Mornant (69) : 498 €
- 27/03/2015 : Bol de riz à Saint-Martin-la-Plaine (42) : 507 €
- 18 et 19/04/2015 : marché de printemps à Montmeyran (26) : 3.865 €
- 31/05/2015 : Escapades gourmandes au Pérou, Alixan (26) : 539 €,

En France

Poursuite des activités d'information et de collecte de fonds

- 6 et 7/06/2015 : participation à la fête de La Forge, Saint-Martin-la-Plaine (42) : 269 €.
- 5/09/2015 : vide-grenier de Lorette (42), 116 €,
- 26 et 27/09/2015 : vente « privée » de tissus et laine de l'Atelier du cœur, Mornant (69), 255 €,
- 10/10/2015 : concert des chorales Chœur Amourine et Castel Seniors, église de Mornant (69), 734 €,
- 16 au 22/11/2015 : Les Amériques latines, Bourg-lès-Valence (26) : 2.521 €,
- 21 et 22/11/2015 : marché de Noël, Ancône (26) : 2.491 €,

En France

Poursuite des activités d'information et de collecte de fonds

- 29/11/2015 : intervention d'Idelette et Bruno Drogue, paroisse protestante de Bourg-lès-Valence, marché de Noël : 3.880 €,
- 27 au 30/11/2015 : salon Créa d'Art, Étoile (26) : 1.131 €,
- 5/12/2015 : marché de Noël, Chabeuil (26) : 2.222 €,
- 5-6 et 12-13/12/2015 : marchés de Noël, Mornant : 8.086 €,
- 19/12/2015 : souper partagé de l'avent, paroisse protestante de Guilhastrand-Granges (07) : 301 €,
- 18/01 au 5/02/2016 : Histoires d'Amérique latine, Saint-Péray (07) : 1.638 €,
- 6/02/2016 : vente de mimosa, Saint-Martin-la-Plaine : 439 €,

En France

Poursuite des activités d'information et de collecte de fonds

- 10/03/2016 : conférence sur le commerce équitable, Gervans (26) : 137 €,
- 18/03/2016 : Bol de riz, Saint-Martin-la-Plaine : 609 €,
- 9/04/2016 : café philo, Mornant (69) thème : « l'humour » : 654 €,
- 23 et 24/04/2016 : marché de printemps, Montmeyran (26) : 3.422 €,
- 13/05/2016 : collecte anniversaire, Montélimar (26) : 460 €,
- 25/06/2016 : ventes Claveyson (26) : 223 €,
- 24/09/2016 : vente organisée par Les jardins de Cocagne à Andancette (26) : 410 €,

En France

Poursuite des activités d'information et de collecte de fonds

- 15/10/2016 : marché pour les 20 ans de l'association Étoile sans Frontières, Étoile : 220 €,
- 25 au 28/11/2016 : salon Créa d'Art, Étoile-sur-Rhône : 1.322 €,
- 26 t 27/11/2016 : marché de Noël, Ancône : 3.310 €,
- 03-4/12/2016 : marché de Noël, Chabeuil : 3.464 €,
- 03-04 et 10-11/12/2016 : marchés de Noël, Mornant : 8.954 €,
- 09/12/2016 : concert de Noël, église de Soyons : 1.059 €.



La presse en parle en 2015 - 2016

SAINT-PERAY

→ **Horaires médiathèque** **Joëlle Ritter**

Aujourd'hui jeudi, ouverte de
15h30 à 19h. Tél.

04 75 40 41 42, mail : media-
theque.saint-peray@rhone-crus-
sol.fr, portail web :

www.mediatheque-saint-per-
ay.net/mediatheque-saint-per-
ay.net.

→ **Conjoints survivants**

Vendredi 9 janvier, salle Rodin –
au Cep du Prieuré, de 14h à 17h,
réunion mensuelle de la section
cantonale. *8/21/15*

→ **Permanence des Amis de Saint-Jacques**

Vendredi 9 janvier, à la maison
paroissiale de Crussol St-Pierre –
9 rue Antonin-Basset, de 17h à
19h.

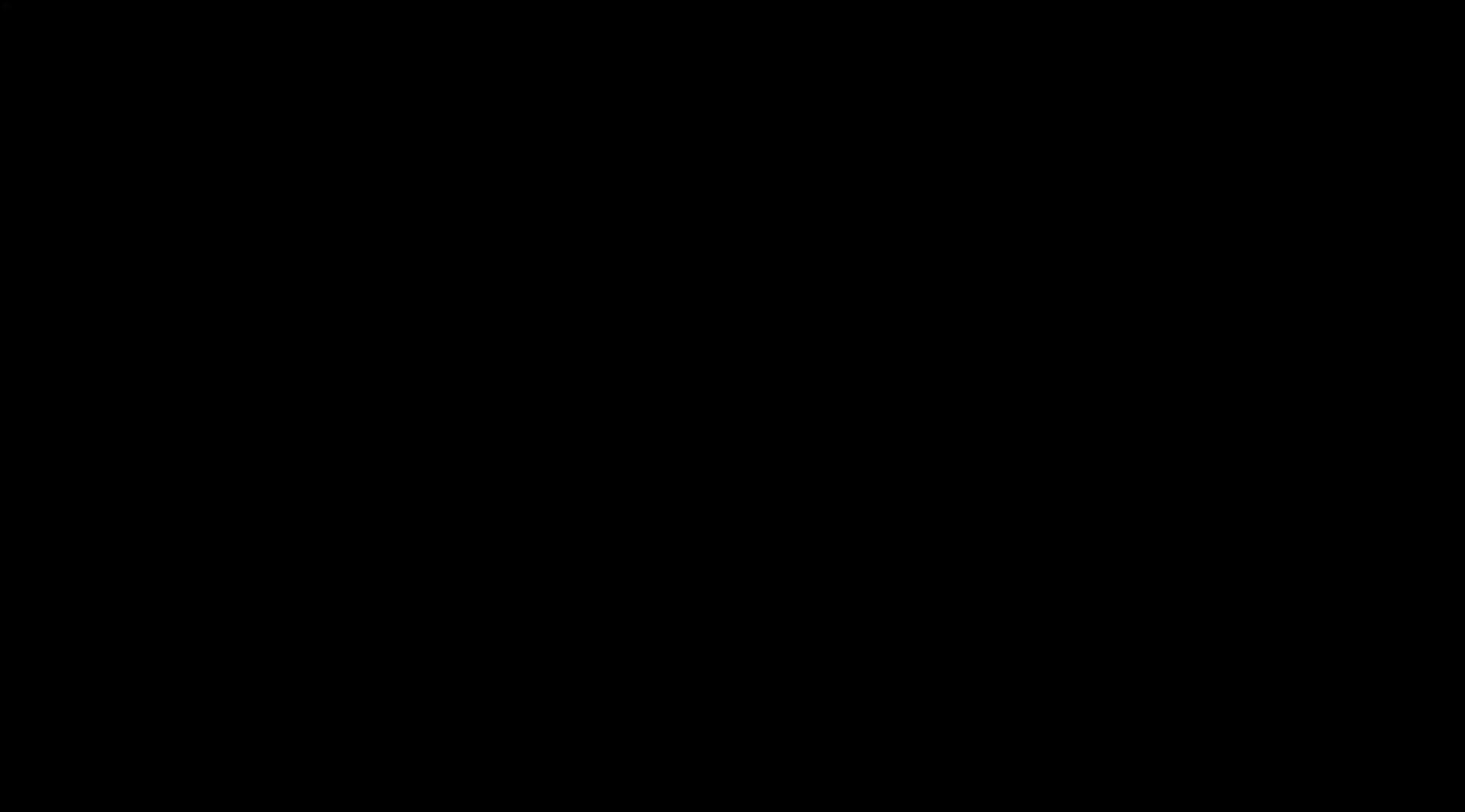
→ **Exposition à Rhône Crussol Tourisme**

Du 12 au 31 janvier, à l'office de
tourisme – 1 rue de la République,
tableaux et raku de J.-L. Raymond
et photos d'Alain Petit. Vernissage
le jeudi 15 janvier à 18h (gratuit).

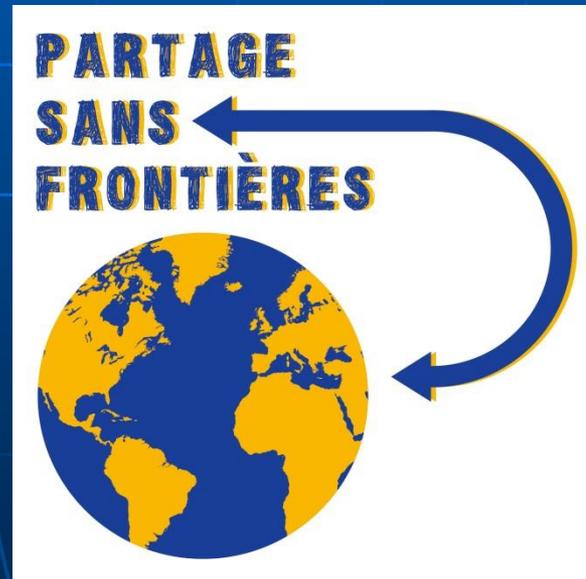
→ **14^e Festival histoires d'Amérique Latine**

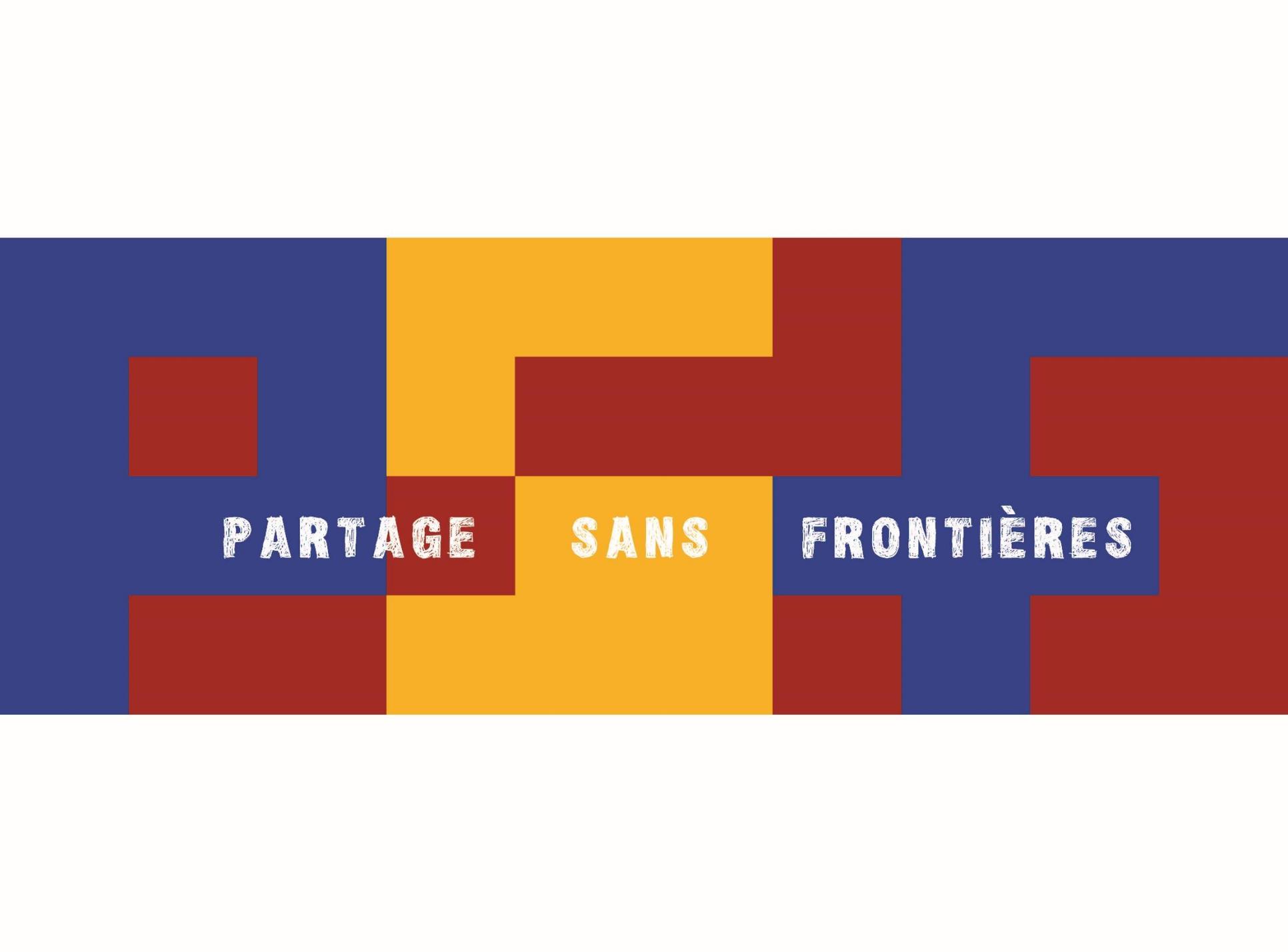
Du 12 janvier au 7 février, organi-
sé par Ayllu et Partage sans
frontières, en partenariat avec la
Cie Zinzoline et la médiathèque,
sur le thème de la Colombie.

Exposition photos, vente d'arti-
sanat et commerce équitable,
films et conférence à la mé-
diathèque, danse andine au Cep
du Prieuré, artisanat à La Cacha-
rde. (gratuit).



**Informier ici
Accompagner là-bas**



The background consists of a grid of colored squares in blue, red, and yellow. The text 'PARTAGE SANS FRONTIÈRES' is centered horizontally across the middle of the image. The word 'PARTAGE' is on a blue square, 'SANS' is on a yellow square, and 'FRONTIÈRES' is on a blue square. The spaces between the words are filled with red squares.

PARTAGE

SANS

FRONTIÈRES